

**France-Troyes: Cleaning products**

**OJ S 221/2019 15/11/2019**

**Contract notice**

**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Mairie de Troyes

Postal address: 1 place Alexandre Israel, BP 767

Town: Troyes Cedex

NUTS code: FR France

Postal code: 10026

Country: France

E-mail: [commande.publique@ville-troyes.fr](mailto:commande.publique@ville-troyes.fr)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.ville-troyes.fr>

Address of the buyer profile: <http://www.xmarches.fr>

**I.1. Name and addresses**

Official name: CMAS de Troyes

Town: Troyes

NUTS code: FR France

Country: France

E-mail: [commande.publique@ville-troyes.fr](mailto:commande.publique@ville-troyes.fr)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.ville-troyes.fr>

**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <http://www.xmarches.fr>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <http://www.xmarches.fr>

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Accord-cadre mono-attributaire à bons de commande: achat de produits d'entretien, matériels et consommables courants et spécifiques

Reference number: 19S0072

#### **II.1.2. Main CPV code**

39830000 Cleaning products

#### **II.1.3. Type of contract**

Supplies

#### **II.1.4. Short description**

Les prestations concernent l'achat de produits d'entretien, matériels et consommables courants et spécifiques, nécessaires à l'entretien et à l'hygiène des locaux des services municipaux, des piscines, de la voie publique et des véhicules.

Elle donnera lieu à un accord-cadre mono-attributaire à bons de commande sans minimum ni maximum, dont les besoins ont été estimés sur la durée du marché (reconductions comprises) au vu des consommations antérieures tous lots confondus comme suit:

— ville de Troyes: 520 000 EUR HT,

— CMAS de Troyes: 14 000 EUR HT.

Les prestations sont divisées en 4 sections distinctes en fonction du code de nomenclature et l'utilisateur final, comportant en totalité 159 lots, représentant chacun un prix unitaire ou plusieurs prix unitaires.

#### **II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 534 000,00 EUR

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

The contracting authority reserves the right to award contracts combining the following lots or groups of lots:

Lors de l'attribution, si plusieurs lots sont attribués à un même attributaire, la collectivité signera avec ce titulaire un seul marché regroupant alors tous les lots désignés. En conséquence, il signera un acte d'engagement et un bordereau de prix unitaires consolidé, uniques.

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Lot No: 1-159

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

39830000 Cleaning products

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

#### **II.2.4. Description of the procurement**

L'accord-cadre est décomposé en 159 lots représentant chacun un prix unitaire ou plusieurs prix unitaires.

Cas spécifiques des lots 21, 64, 65, 69, 70, 73, 74, 75, 86, 87, 93, 98, 111, 122, 123, 129 et 134.

Il conviendra de compléter obligatoirement toutes les lignes de prix unitaires se rapportant aux lots indiqués ci-dessus.

Marchés réservés:

— il est spécifié que les lots n° 112, 113 et 114 sont réservés à des entreprises adaptées telles que les Centres d'aide par le Travail (CAT), les Établissements et services d'aide par le travail (ESAT), les Entreprises adaptées (EA) et les Ateliers protégés (AP) assurant l'insertion et le reclassement professionnel des travailleurs handicapés et ayant reçu l'agrément de la direction régionale, en application des articles L. 2113-12 et R. 2113-7 du code de la commande publique.

Produits écologiques: il est spécifié que les lots n° 50, 51, 63, 69, 70, 71, 74, 75, 77 et 105 sont réservés à des produits écologiques qui ont obtenu une des 3 normes suivantes «Ecolabel de l'Union européenne — Ecocert — norme française environnement».

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Valeur technique de l'offre notée sur 10 points / Weighting: 60

Price - Weighting: 40

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 534 000,00 EUR

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 12

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Reconductible 3 fois par période de 1 an.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Détail critère valeur technique: elle sera évaluée au regard de la qualité, l'efficacité et le conditionnement de chaque produit, de chaque matériel et de chaque consommable proposés. Ces éléments seront appréciés au travers de tests réalisés par les services avec les échantillons et des fiches techniques transmis obligatoirement au sein de l'offre (l'article 3.7 du RC).

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Le cas échéant, délégation de pouvoir/signature autorisant la personne physique à représenter l'entité candidate à la présente consultation.

S'agissant d'une procédure formalisée, le candidat devra transmettre un formulaire DUME (Document unique du marché européen), prouvant que le candidat dispose de l'aptitude et des

capacités requises: en conséquence, au titre de la partie IV «critères de sélection» le candidat devra compléter les sections B à C et faire figurer à minima les renseignements suivants ci-après.

### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Au titre des capacités économique et financière du candidat (section b): déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels.

### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Au titre des capacités technique et professionnelles du candidat (section c):

— présentation d'une liste de références, faisant état des services similaires effectués au cours des 3 dernières années, indiquant au minimum le destinataire public ou privé, et possiblement le montant, la date et la durée d'exécution. Les références pourront éventuellement être prouvées par une attestation des destinataires ou par une déclaration de l'opérateur économique,

— pour les lots réservés lots n° 112, 113 et 114: tout document émanant d'une autorité habilitée afin d'attester que le candidat possède l'agrément attestant la qualification dite d'entreprises adaptées telles que les Centres d'aide par le travail (CAT), les Établissements et services d'aide par le travail (ESAT), les Entreprises adaptées (EA) et les Ateliers protégés (AP) assurant l'insertion et le reclassement professionnel des travailleurs handicapés et ayant reçu l'agrément de la direction régionale, en application des articles L. 2113-12 et R. 2113-7 du code de la commande publique.

### **III.1.5. Information about reserved contracts**

The contract is reserved to sheltered workshops and economic operators aiming at the social and professional integration of disabled or disadvantaged persons

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Pour les lots réservés lots n° 112, 113 et 114: tout document émanant d'une autorité habilitée afin d'attester que le candidat possède l'agrément attestant la qualification dite d'entreprises adaptées telles que les Centres d'aide par le travail (CAT), les Établissements et services d'aide par le travail (ESAT), les Entreprises adaptées (EA) et les Ateliers protégés (AP) assurant l'insertion et le reclassement professionnel des travailleurs handicapés et ayant reçu l'agrément de la direction régionale, en application des articles L. 2113-12 et R. 2113-7 du code de la commande publique.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement  
Framework agreement with a single operator

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

## **IV.2. Administrative information**

### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 16/12/2019 Local time: 17:00

### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French

### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 4 (from the date stated for receipt of tender)

### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 17/12/2019 Local time: 09:00

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:

Dans 4 ans.

### **VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

### **VI.3. Additional information**

Financement sur budget propre de chaque membre du groupement concerné.

Financements extérieurs: aucun.

Le règlement des dépenses se fera par virement bancaire.

Les sommes dues au(x) titulaire(s) et au(x) sous-traitant(s) éventuel(s), seront réglées dans un délai maximum de paiement de 30 jours à compter de la date de réception des factures ou des demandes de paiement équivalentes, selon les dispositions des articles R. 2192-10 et R. 2192-12 du code de la commande publique. Le défaut de paiement dans les délais prévus fait courir de plein droit, et sans autre formalité, des intérêts moratoires au bénéfice du titulaire ou du sous-traitant payé directement. Conformément à l'article R. 2192-31 du code de la commande publique, le taux des intérêts moratoires est égal au taux d'intérêt de la principale facilité de refinancement appliquée par la Banque Centrale européenne à son opération de refinancement principal la plus récente effectuée avant le premier jour de calendrier du semestre de l'année civile au cours duquel les intérêts moratoires ont commencé à courir, majoré de 8 points.

Le retard de paiement donne lieu, de plein droit et sans autre formalité, au versement d'une indemnité forfaitaire pour frais de recouvrement, dont le montant est fixé à 40 EUR par retard constaté.

Candidat unique ou groupement de candidats. Aucune forme de groupement n'est imposée par le pouvoir adjudicateur.

Échantillons: le candidat devra obligatoirement, à l'appui de son offre, joindre gratuitement des échantillons de tous les produits qu'il propose dans le cadre de la consultation.

Le contenant de l'échantillon devra être rigoureusement identique au conditionnement réel.

Attention: les fiches techniques et de sécurité des produits devront être livrés avec les échantillons.

Ces échantillons serviront à analyser les offres. Le candidat qui ne fournirait pas d'échantillon verra son offre écartée comme non conforme au règlement de la consultation.

Ce(s) échantillons devront être livrés aux frais du candidat à l'adresse suivante: Centre technique municipal, 60 rue du Grand Véon 10 000 Troyes.

Transmission par voie électronique des offres obligatoire: conformément aux dispositions de l'article R. 2132-7 du code de la commande publique, toutes les communications et tous les échanges d'informations dans le cadre de la présente procédure d'attribution, seront effectués par des moyens de communication électronique.

En conséquence, les candidats devront obligatoirement transmettre, dans le cadre de la présente consultation, leur candidature et leur offre par voie électronique uniquement, à l'adresse suivante: <http://www.xmarches.fr> avant les dates et heures limites de réception des offres indiquées en page de garde du règlement de la consultation.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Tribunal administratif de Châlons-en-Champagne, 25 rue du Lycée, 51000

Châlons-en-Champagne — tél: +33 326668687 télécopie: +33 326218187

Town: Châlons-en-Champagne

Country: France

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Se référer aux recours précisés au sein du règlement de la consultation.

##### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Direction de la commande publique et achats transversaux

Postal address: place Alexandre Israel, BP 767

Town: Troyes Cedex

Postal code: 10026

Country: France

E-mail: [commande.publique@ville-troyes.fr](mailto:commande.publique@ville-troyes.fr)

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

12/11/2019